

# របាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុឆ្នាំ២០២៤

ដោយ អិលធី ឡាយហ្វ អ៊ិនស្យូរ៉ង់ (ខេមបូឌា) ម.ក  
(លេខចុះបញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម ០០០៣២០១១)

របាយការណ៍ស្ថានភាពហិរញ្ញវត្ថុនាថ្ងៃទី៣១ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០២៤

|                                          | ថ្ងៃទី ៣១ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០២៤ |                    | ថ្ងៃទី ៣១ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០២៣ |                   |
|------------------------------------------|----------------------------|--------------------|----------------------------|-------------------|
|                                          | ដុល្លារអាមេរិក             | ពាន់រៀល            | ដុល្លារអាមេរិក             | ពាន់រៀល           |
| <b>ទ្រព្យសកម្ម</b>                       |                            |                    |                            |                   |
| ប្រាក់កម្ចីតម្រូវបញ្ចាំ                  | 700,000                    | 2,817,500          | 700,000                    | 2,859,500         |
| ទ្រព្យ និងបរិក្ខារ                       | 762,654                    | 3,069,682          | 1,005,148                  | 4,106,030         |
| សិទ្ធិប្រើប្រាស់ទ្រព្យសកម្ម              | 510,708                    | 2,055,600          | 777,994                    | 3,178,105         |
| ទ្រព្យសកម្មអរូបី                         | 1,730,614                  | 6,965,721          | 1,467,605                  | 5,995,166         |
| គណនីធានារ៉ាប់រង និងគណនីត្រូវទទួលផ្សេងៗ   | 1,099,045                  | 4,423,656          | 1,012,791                  | 4,137,251         |
| ការវិនិយោគផ្សេងៗ                         | 20,281,174                 | 81,631,725         | 13,175,182                 | 53,820,618        |
| សាច់ប្រាក់ និងសាច់ប្រាក់សមមូល            | 3,985,537                  | 16,041,786         | 2,746,034                  | 11,217,549        |
| អត្ថប្រយោជន៍ពន្ធលើប្រាក់ចំណេញ            | 71,769                     | 288,870            | -                          | -                 |
| <b>ទ្រព្យសកម្មសរុប</b>                   | <b>29,141,501</b>          | <b>117,294,540</b> | <b>20,884,754</b>          | <b>85,314,219</b> |
| <b>មូលធន និង បំណុល</b>                   |                            |                    |                            |                   |
| <b>មូលធន</b>                             |                            |                    |                            |                   |
| ដើមទុន                                   | 56,000,000                 | 224,000,000        | 42,000,000                 | 168,000,000       |
| ប្រាក់ខាតបង់                             | (39,212,244)               | (160,024,870)      | (28,695,133)               | (117,209,711)     |
| លម្អៀងពីការប្តូររូបិយប័ណ្ណ               | -                          | 3,595,588          | -                          | 3,560,093         |
| <b>មូលធនសរុប</b>                         | <b>16,787,756</b>          | <b>67,570,718</b>  | <b>13,304,867</b>          | <b>54,350,382</b> |
| <b>បំណុល</b>                             |                            |                    |                            |                   |
| បំណុលកិច្ចសន្យាធានារ៉ាប់រង               | 7,927,375                  | 31,907,684         | 4,576,528                  | 18,695,117        |
| គណនីធានារ៉ាប់រង និងគណនីត្រូវទូទាត់ផ្សេងៗ | 3,892,363                  | 15,666,760         | 2,207,309                  | 9,016,856         |
| បំណុលកកស្ទះ                              | 534,007                    | 2,149,378          | 789,457                    | 3,224,932         |
| បំណុលពន្ធអប្បបរមា                        | -                          | -                  | 6,593                      | 26,932            |
| <b>បំណុលសរុប</b>                         | <b>12,353,745</b>          | <b>49,723,822</b>  | <b>7,579,887</b>           | <b>30,963,837</b> |
| <b>មូលធន និង បំណុលសរុប</b>               | <b>29,141,501</b>          | <b>117,294,540</b> | <b>20,884,754</b>          | <b>85,314,219</b> |

របាយការណ៍ចំណេញ ឬ ខាតសម្រាប់ការិយបរិច្ឆេទ  
ដែលបានបញ្ចប់ថ្ងៃទី ៣១ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០២៤

|                                                                   | 2024                |                     | 2023                |                     |
|-------------------------------------------------------------------|---------------------|---------------------|---------------------|---------------------|
|                                                                   | ដុល្លារអាមេរិក      | ពាន់រៀល             | ដុល្លារអាមេរិក      | ពាន់រៀល             |
| ចំណូលបុព្វលាភធានារ៉ាប់រង                                          | 8,742,091           | 35,589,052          | 7,254,093           | 29,814,322          |
| បុព្វលាភធានារ៉ាប់រងបន្ត                                           | (74,904)            | (304,934)           | (101,362)           | (416,598)           |
| <b>បុព្វលាភសុទ្ធ</b>                                              | <b>8,667,187</b>    | <b>35,284,118</b>   | <b>7,152,731</b>    | <b>29,397,724</b>   |
| ចំណូលហិរញ្ញប្បទាន                                                 | 1,108,108           | 4,511,108           | 795,791             | 3,270,701           |
| <b>ចំណូលធានារ៉ាប់រងសុទ្ធមុនការទូទាត់សំណងអត្ថប្រយោជន៍ និងចំណាយ</b> | <b>9,775,295</b>    | <b>39,795,226</b>   | <b>7,948,522</b>    | <b>32,668,425</b>   |
| បម្រែបម្រួលនៃបំណុលកិច្ចសន្យាធានារ៉ាប់រងដុល                        | (3,378,877)         | (13,755,408)        | (610,940)           | (2,510,963)         |
| សំណង និងអត្ថប្រយោជន៍ដែលបានកើតឡើង                                  | (282,577)           | (1,150,371)         | (219,625)           | (902,659)           |
| ចំណូលផ្សេងៗ                                                       | 12,386              | 50,423              | 1,719               | 7,065               |
| កម្រៃដើមសា ឈ្នួលកណ្តាល និងចំណាយលើការលក់ផ្សេងៗ                     | (5,623,551)         | (22,893,476)        | (5,241,922)         | (21,544,299)        |
| ចំណាយប្រតិបត្តិការ និងរដ្ឋបាល                                     | (10,968,355)        | (44,652,173)        | (9,624,382)         | (39,556,210)        |
| ចំណាយលើការប្រាក់ - គតិសន្យា                                       | (51,432)            | (209,380)           | (53,020)            | (217,912)           |
| <b>សំណងអត្ថប្រយោជន៍ និងចំណាយសរុប</b>                              | <b>(20,292,406)</b> | <b>(82,610,385)</b> | <b>(15,748,170)</b> | <b>(64,724,978)</b> |
| <b>ប្រាក់ខាតមុនបង់ពន្ធអប្បបរមា</b>                                | <b>(10,517,111)</b> | <b>(42,815,159)</b> | <b>(7,799,648)</b>  | <b>(32,056,553)</b> |
| ចំណាយពន្ធអប្បបរមា                                                 | -                   | -                   | (71,461)            | (293,705)           |
| <b>ប្រាក់ខាតមុនបង់ពន្ធលើប្រាក់ចំណេញ</b>                           | <b>(10,517,111)</b> | <b>(42,815,159)</b> | <b>(7,871,109)</b>  | <b>(32,350,258)</b> |
| ពន្ធលើប្រាក់ចំណេញ                                                 | -                   | -                   | -                   | -                   |
| <b>ប្រាក់ខាតសុទ្ធក្នុងការិយបរិច្ឆេទ</b>                           | <b>(10,517,111)</b> | <b>(42,815,159)</b> | <b>(7,871,109)</b>  | <b>(32,350,258)</b> |
| <b>លទ្ធផលសរុបផ្សេងៗ</b>                                           |                     |                     |                     |                     |
| លម្អៀងពីការប្តូររូបិយប័ណ្ណ                                        | -                   | 35,495              | -                   | 572,147             |
| <b>ប្រាក់ខាតសរុបក្នុងការិយបរិច្ឆេទ</b>                            | <b>(10,517,111)</b> | <b>(42,779,664)</b> | <b>(7,871,109)</b>  | <b>(31,778,111)</b> |



Dai-ichi Life  
នៅក្បែរអ្នកជានិច្ច



ក្រុមហ៊ុនធានារ៉ាប់រងអាយុជីវិតឈានមុខគេមួយរបស់ប្រទេសជប៉ុន ជាមួយប្រតិបត្តិការជាង ១២២ឆ្នាំ

# Financial Statements 2024

Dai-ichi Life Insurance (Cambodia) Plc.

(Registration No: 00032011)

Statement of financial position as at 31 December 2024

|                                     | 31 December 2024  |                    | 31 December 2023  |                   |
|-------------------------------------|-------------------|--------------------|-------------------|-------------------|
|                                     | USD               | KHR'000            | USD               | KHR'000           |
| <b>ASSETS</b>                       |                   |                    |                   |                   |
| Statutory deposit                   | 700,000           | 2,817,500          | 700,000           | 2,859,500         |
| Property and equipment              | 762,654           | 3,069,682          | 1,005,148         | 4,106,030         |
| Right-of-use assets                 | 510,708           | 2,055,600          | 777,994           | 3,178,105         |
| Intangible assets                   | 1,730,614         | 6,965,721          | 1,467,605         | 5,995,166         |
| Insurance and other receivables     | 1,099,045         | 4,423,656          | 1,012,791         | 4,137,251         |
| Other investment                    | 20,281,174        | 81,631,725         | 13,175,182        | 53,820,618        |
| Cash and cash equivalents           | 3,985,537         | 16,041,786         | 2,746,034         | 11,217,549        |
| Income tax credit                   | 71,769            | 288,870            | -                 | -                 |
| <b>TOTAL ASSETS</b>                 | <b>29,141,501</b> | <b>117,294,540</b> | <b>20,884,754</b> | <b>85,314,219</b> |
| <b>EQUITY AND LIABILITIES</b>       |                   |                    |                   |                   |
| <b>EQUITY</b>                       |                   |                    |                   |                   |
| Share capital                       | 56,000,000        | 224,000,000        | 42,000,000        | 168,000,000       |
| Accumulated losses                  | (39,212,244)      | (160,024,870)      | (28,695,133)      | (117,209,711)     |
| Currency translation reserves       | -                 | 3,595,588          | -                 | 3,560,093         |
| <b>TOTAL EQUITY</b>                 | <b>16,787,756</b> | <b>67,570,718</b>  | <b>13,304,867</b> | <b>54,350,382</b> |
| <b>LIABILITIES</b>                  |                   |                    |                   |                   |
| Insurance contract liabilities      | 7,927,375         | 31,907,684         | 4,576,528         | 18,695,117        |
| Insurance and other payables        | 3,892,363         | 15,666,760         | 2,207,309         | 9,016,856         |
| Lease liabilities                   | 534,007           | 2,149,378          | 789,457           | 3,224,932         |
| Minimum tax liabilities             | -                 | -                  | 6,593             | 26,932            |
| <b>TOTAL LIABILITIES</b>            | <b>12,353,745</b> | <b>49,723,822</b>  | <b>7,579,887</b>  | <b>30,963,837</b> |
| <b>TOTAL EQUITY AND LIABILITIES</b> | <b>29,141,501</b> | <b>117,294,540</b> | <b>20,884,754</b> | <b>85,314,219</b> |

Statement of profit or loss and other comprehensive income for the year ended 31 December 2024

|                                                                   | 2024                |                     | 2023                |                     |
|-------------------------------------------------------------------|---------------------|---------------------|---------------------|---------------------|
|                                                                   | USD                 | KHR'000             | USD                 | KHR'000             |
| Gross insurance premium                                           | 8,742,091           | 35,589,052          | 7,254,093           | 29,814,322          |
| Reinsurance premium                                               | (74,904)            | (304,934)           | (101,362)           | (416,598)           |
| <b>Net Premium</b>                                                | <b>8,667,187</b>    | <b>35,284,118</b>   | <b>7,152,731</b>    | <b>29,397,724</b>   |
| Finance income                                                    | 1,108,108           | 4,511,108           | 795,791             | 3,270,701           |
| <b>Net insurance income before claims, benefits, and expenses</b> | <b>9,775,295</b>    | <b>39,795,226</b>   | <b>7,948,522</b>    | <b>32,668,425</b>   |
| Gross change in insurance contract liabilities                    | (3,378,877)         | (13,755,408)        | (610,940)           | (2,510,963)         |
| Claims and benefits incurred                                      | (282,577)           | (1,150,371)         | (219,625)           | (902,659)           |
| Other income                                                      | 12,386              | 50,423              | 1,719               | 7,065               |
| Commission, brokerages and other selling expenses                 | (5,623,551)         | (22,893,476)        | (5,241,922)         | (21,544,299)        |
| Operating and administrative expenses                             | (10,968,355)        | (44,652,173)        | (9,624,382)         | (39,556,210)        |
| Interest expense – lease                                          | (51,432)            | (209,380)           | (53,020)            | (217,912)           |
| <b>Total claims, benefits, and expenses</b>                       | <b>(20,292,406)</b> | <b>(82,610,385)</b> | <b>(15,748,170)</b> | <b>(64,724,978)</b> |
| <b>Loss before minimum tax</b>                                    | <b>(10,517,111)</b> | <b>(42,815,159)</b> | <b>(7,799,648)</b>  | <b>(32,056,553)</b> |
| Minimum tax expense                                               | -                   | -                   | (71,461)            | (293,705)           |
| <b>Loss before income tax</b>                                     | <b>(10,517,111)</b> | <b>(42,815,159)</b> | <b>(7,871,109)</b>  | <b>(32,350,258)</b> |
| Income tax expense                                                | -                   | -                   | -                   | -                   |
| <b>Net loss for the year</b>                                      | <b>(10,517,111)</b> | <b>(42,815,159)</b> | <b>(7,871,109)</b>  | <b>(32,350,258)</b> |
| <b>Other comprehensive income</b>                                 |                     |                     |                     |                     |
| Currency translation difference                                   | -                   | 35,495              | -                   | 572,147             |
| <b>Total comprehensive loss for the year</b>                      | <b>(10,517,111)</b> | <b>(42,779,664)</b> | <b>(7,871,109)</b>  | <b>(31,778,111)</b> |



Dai-ichi Life  
នៅក្បែរអ្នកជានិច្ច



ក្រុមហ៊ុនធានារ៉ាប់រងអាយុជីវិតឈានមុខគេមួយរបស់ប្រទេសជប៉ុន ជាមួយប្រតិបត្តិការជាង ១២២ឆ្នាំ